

COOPERATIVES



COOPERATIVE DES FONCTIONNAIRES INVITE LES FONCTIONNAIRES A SA JOURNEE PORTE OUVERTE

**Le jeudi 23 avril 1998
de 16h30 à 21h00**

à la salle JEAN MONNET à St. Genis-Pouilly, autour d'un buffet campagnard avec dégustation de vins.

Des professionnels seront à votre disposition pour vous renseigner et vous conseiller :

AUTO-ECOLE JACQUET : Permis B, conduite accompagnée.

CHARLES REMA CUISINES ET BAINS : un appareil ménager ou sanitaire sera offert selon la commande.

CITY-MENAGER : électroménager à poser et à encastrer. Ristourne supplémentaire de 5%.

ELM-PROPOSE : menuiseries hautes performances, label CST B, et EDF, porte d'entrée chêne haut de gamme.

EXPLOR'ACTION : voyages culturels, randonnées culturelles.

GARAGE JORDAN-MEILLE : gamme VOLVO .

GRIMM'Service : antennes - dépannage de télévision.

HENRI-PEINTURE : papiers peints, peintures, revêtement muraux, moquettes.

SAMSE-MATECO-BOITE OUTILS: ticket de réduction offert le jour de la Porte Ouverte, valable au magasin.

ODECO : artisan adoucisseurs Permo.

OPTIOUE GEX : verres, montures, accessoires.

REAL : chauffage électrique, ventilation, électricité professionnelle.

RHONES-ALPES-RENOVATION : rénovation de la toiture.

Hervé de SAINT-LAGER : architecte

S.E.P. : produits et conseils financiers.

SUNTOUR-MOLE : vols, croisières, séjours, circuits en France et à l'étranger au départ de Genève et de Lyon.

MAZOUT : prix promotionnel pour les commandes prises lors de la Porte Ouverte.

ASSURANCE complémentaire maladie : pour les fonctionnaires CERN, BIT, UIT, OMS.

Les Administrateurs bénévoles et le Personnel d'INTERFON seront heureux de vous accueillir et de répondre à vos attentes et à vos questions.

RESTAURANTS							
Plats conventionnés (déjeuner) semaine du 20 Avril				Fixed price main courses (lunch) week of 20 April			
	No 1 – COOP	No 2 – DSR	No 3 – Gén. de Rest.		No 1 – COOP	No 2 – DSR	No 3 – Gén. de Rest.
	Bât. 501 – Site Meyrin	Bât. 504 – Site Meyrin	Bât. 866 – Site Préessin		Bldg. 501 – Meyrin Site	Bldg. 504 – Meyrin Site	Bldg. 866 – Préveessin Site
Lundi-vendredi Samedi Dimanche	Heures d'ouverture: 07h00 – 01h00 07h00 – 23h00 07h00 – 23h00 Repas servis: 11h30-14h00 18h00-20h00 Prix (FS): a) 7.40 FS b) 8.70 FS	Heures d'ouverture: 06h30 – 18h00 Fermé sauf groupes Fermé Repas servis: 11h30-14h00 Prix (FS): a) 7.60 FS b) 8.70 FS	Heures d'ouverture: 07h00 – 18h00 Fermé Fermé Repas servis: 11h30-14h00 Prix (FF): a) 21.50 FF b) 25.00 FF	Monday-Friday Saturday Sunday	Opening times: 07h00 – 01h00 07h00 – 23h00 07h00 – 23h00 Meals served: 11h30-14h00 18h00-20h00 Prices (CHF): a) 7.40 CHF b) 8.70 CHF	Opening times: 06h30 – 18h00 Closed except for groups Closed Meals served: 11h30-14h00 Prices (CHF): a) 7.60 CHF b) 8.70 CHF	Opening times: 07h00 – 18h00 Closed Closed Meals served: 11h30-14h00 Prices (FRF): a) 21.50 FRF b) 25.00 FRF
Lundi	a) Cuisse de poulet aux olives Cornettes Courgettes b) Croustilles de poisson Risi-bisi/tomate SEMAINE VEGETARIENNE	a) Spaghetti Carbonara ou napolitaine Salade verte b) Emincé de poulet aux poivrons doux Riz créole Tomate grillée	a) Filet de merlu au citron b) Sauté de volaille aux olives Semoule Ratatouille niçoise Poireaux au jus TOUS LES JOURS PIZZA ET GRILLADES	Monday	a) Chicken leg with olives Pasta Courgettes b) Fish fingers Rice with tomatoes VEGETARIAN WEEK	a) Spaghetti Carbonara or tomato sauce Green salad b) Sliced chicken with sweet peppers Créole rice Grilled tomato	a) Fillet of hake with lemon b) Fried chicken with olives Semolina Ratatouille niçoise Leeks EVERY DAY PIZZAS AND GRILLS
Mardi	a) Tendrons de veau Pommes mousseline Carottes b) Cordon bleu de porc Nouillettes Haricots verts TOUS LES JOURS MENU PÂTES	a) Quenelles de brochet Sauce Nantua Riz Pillaw b) Osso buco de porc milanaise Pommes purée Haricots verts au beurre	a) Filet de lieu aux amandes b) Daube de bœuf à la tomate Polenta Epinards Gratin de choux-fleur Tous les jours Pizza et Grill	Tuesday	a) Veal tendron Creamed potatoes Carrots b) Pork "Cordon bleu" Pasta Green beans EVERY DAY PASTA	a) Pike dumplings Nantua Pilaff rice Green salad b) Osso buco of pork milanaise Mashed potatoes Buttered green beans	a) Fillet of "lieu" with almonds b) Stewed beef with tomatoes Polenta Spinach Cauliflower cheese Every day pizzas and grills
Mercredi	a) Filet de St.-Pierre au safran Riz blanc Légumes St.-Hubert b) Cuisse de lapin Polenta Légumes St.-Hubert GRILLADES	a) Rognons de veau à la graine de moutarde Polenta Salade verte b) Piccata de dinde piémontaise Pâtes au beurre Petits pois et carottes	a) Tartes à l'oignon b) Filet de dorade provençale Tagliatelles Fenouil braisé Macédoine au beurre Tous les jours Pizza et Grill	Wednesday	a) Fillet of John Dory with saffron White rice and vegetables b) Leg of rabbit with polenta Vegetables "St.-Hubert" GRILL	a) Calf's kidney with mustard sauce Semolina Green salad b) Turkey piccata with cheese and parsley Buttered pasta Green peas and carrots	a) Onion tart b) Fillet of bream provençale Tagliatelles Braised fennel "Macedoine" of vegetables in butter Every day pizzas and grills
Jeudi	a) Emincé de porc Spirettes Pois mangetout b) Poulet rôti Pommes frites Salsifis	a) Croûte forestière Pommes sautées Salade verte b) Estouffade de bœuf style Grand-Mère Pâtes à l'ancienne Courgettes à l'ail	a) Endives au jambon b) Sauté d'agneau printanier Pommes rôties Légumes orientaux Salade verte Tous les jours Pizza et Grill	Thursday	a) Pork stew Pasta Pois mangetout b) Roast chicken Chips Salsify VEGETARIAN WEEK	a) Mushrooms on toast Fried potatoes Green salad b) Beef stew Grand-Mother style Old style pasta Zucchini with garlic	a) Ham with endives b) Lamb sauté Roast potatoes Oriental vegetables Green salad Every day pizzas and grills
Vendredi	a) Ragoût de dinde Riz Pillaw Légumes d'été b) Dinde de cabillaud Pommes nature Broccoli GRILLADES	a) Tortilla espagnole Pommes safranées Salade verte b) Filet de saumon braisé Riz blanc Céleri anisé	a) Foie de volaille sauté persillade b) Filet de cabillaud à l'oseille Riz Pillaw Emincé de choux Carottes au beurre Tous les jours Pizza et Grill	Friday	a) Turkey stew Pilaff rice Summer vegetables b) Cod steak Boiled potatoes Broccoli GRILL	a) Spanish tortilla Saffron potatoes Green salad b) Braised salmon fillet White rice Celery with anise	a) Chicken livers sauté in parsley b) Fillet of cod with sorrel Pilaff rice Cabbage Buttered carrots Every day pizzas and grills

Calendrier hebdomadaire

1998

Weekly Calendar

Lundi Monday	20.4	Mardi Tuesday	21.4	Mercredi Wednesday	22.4	Jeudi Thursday	23.4	Vendredi Friday	24.4
				10.30 C LHCC COMPUTING BOARD Open Session	09.30 C COMPUTING COLLOQUIUM Scientific Computing using the Blitz++ Class Library (Part I) by T. VELDHUIZEN / Waterloo Univ.	10.00 IT IT TRAINING TUTORIAL Win32 Internals by Alberto PACE / CERN-IT			
				11.00 A ACADEMIC TRAINING LECTURE SERIES Global warming (1/3) by M. HULME / UEA, Norwich, UK	11.00 A ACADEMIC TRAINING LECTURE SERIES Global warming (2/3) by M. HULME / UEA, Norwich, UK	11.00 A ACADEMIC TRAINING LECTURE SERIES Global warming (3/3) by M. HULME / UEA, Norwich, UK			
				11.00 PS PS SEMINAR Lead Ion Accumulation in LEPAR for the LHC by M. CHANEL & G. TRANQUILLE / CERN		14.00 IT COMPUTING SEMINAR Scientific Computing using the Blitz++ Class Library (Part 2) by Todd VELDHUIZEN			
		14.00 TH DUALITY WORKSHOP D-particle bound states and generalized instantons by Samson SHATASHVILI / CERN- TH	14.00 TH THEORETICAL SEMINAR Non-exponential damping of excitations in hot gauge theories by Jean-Paul BLAIZOT / Saclay	14.00 TH THURSDAY SEMINAR Supersymmetry breaking in strings by Emilian DUDAS / CERN/TH	14.15 LHC LHC PROJECT SEMINAR Collective effects in the LHC by F. RUGGIERO / CERN-SL	14.00 TH MEETING ON PARTICLE PHYSICS PHENOMENOLOGY Diagrammatic two-loop results for the masses of the neutral CP-even Higgs bosons in the MSSM by Marco Aurelio DIAZ / Universidad de Valencia			
16.30 A EP SEMINAR Final energy calibration at LEP 1. by Guy WILKINSON / CERN-EP						16.00 IT COMPUTING SEMINAR Scientific Computing using the Blitz++ Class Library (II) by T. VELDHUIZEN / Waterloo Univ.			
	27.4		28.4		29.4		30.4		1.5
15.30 CERN HEAVY ION FORUM Strangeness in pp and pA collisions by W.M. GEIST / IRES Strasbourg and MPI Munich <i>Conference Room, bld. 160/1-009</i>	16.30 A CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR TESLA: How to construct a high energy, high luminosity, 30 km long superconducting linear collider by Björn WITK / DESY & Univ. Hamburg					10.00 IT TAPE USER MEETING	16.30 A CERN COLLOQUIUM Spooky action under Geneva : violation of Bell's inequality by photons 10 km apart by Nicolas Gisin / University of Geneva		

1^{er} mai

A Auditorium / bld. 500
Amphithéâtre / bat. 500

TH Theory Conference Room / bld. 4
Salle Théorie / bât. 4

LHC LHC Auditorium / bld. 30, 7th floor
Amphithéâtre LHC / bat. 30, 7e étage

C Council Chamber / bld. 503
Salle du Conseil / bat. 503

PS PS Auditorium / bld. 6, 2-024
Amphithéâtre PS / bat. 6, 2-024

DG 6th Floor Conference Room, bld. 60
Salle de conférence du 6e étage, bât. 60

M Microcosm Conference Room, bld. 33/R-09
Salle de Conférence Microcosm, bât. 33/R-09

SL SL Auditorium – Prévestin / bld. 864, 1st fl.
Amphithéâtre SL – Prévestin / bât. 864, 1er ét.

IT IT Auditorium – bld. 31/3-004 & 5
Amphithéâtre IT – bât. 31/3-004 & 5

➤ place as indicated
lieu selon indication

E ECP Conference Room, bld. 13/2-005
Salle de conférence ECP, bât. 13/2-005

Deadline for insertion : **Tuesday 12.00 hrs**
Staff Association : bld. 64/R-002, tel. 72819
Media & Publications (DSU) : bld. 510/R-014, tel. 73475
e-mail : [weekly_bulletin@micmacmail](mailto:weekly_bulletin@micmacmail.staff.association@micmacmail)
staff_association@micmacmail
Dernier délai pour insertions : **mardi 12.00 h**
Association du Personnel : bât. 64/R-002, tel. 72819
Media & Publications (DSU) : bât. 510/R-014, tel. 73475